

Basic Information

Grant title

台湾彰化県芳苑地區” 青少年向け建築リノベーション育成センター” 希望プロジェクト
(Partial Township Love - Hope Project Plan)

Type of Project

Humanitarian Project

Address community needs and produce sustainable, measurable outcomes

Primary Contacts

Name	Club	District	Sponsor	Role
Atsushi Hasegawa	Niigata Minami	2560	Club	International
Shin-Hua Yeh	Taichung Nantuen	3462	Club	Host

Committee Members

Host committee

Name	Club	District	Role
Yuh-Shiou Lu	Taichung Nantuen	3462	Secondary Contact
Tsun-Yao Ko	Taichung Nantuen	3462	Secondary Contact
Chin-Chou Yu	Taichung Nantuen	3462	Secondary Contact

International committee

Name	Club	District	Role
Toshifumi Tamura	Niigata Minami	2560	Secondary Contact International
Choichi Honma	Niigata Minami	2560	Secondary Contact International

Do any of these committee members have potential conflicts of interest?

No

Project Overview

Tell us a little about your project. What are the main objectives of the project, and who will benefit from it?

芳苑地区は台湾彰化県の遠隔地であり、この地域は貧しい地域で、家庭が貧しいうえ、ご両親の教育程度も低く、子供に対する教育も欠けていることから、一部の子供たちは不良行為で悪い道に入り込み、その一生を下流階級社会で過ごし、ひいては刑務所に入れられることもあります。

芳苑地区の子供達を助けるために、中学校に"ハウス塗装訓練所"を建設し、子供達がハウス塗装などのスキルを学ぶことにより、自分たちの手で金を稼ぐことができ、平穏で正常な生活を送ることができます。

Our target is to bring up technicians from WanFang Intermediate school. Through a series of education and real world practice, we will be able to help these people living away from cities a way of income, and also solving the problem of lack of labor in the construction industry.

The target family of FangYuan are mostly made up of farmers, fisherman or labor workers. They are in desperate need of funds to improve their learning environment. Some families are single parent, some are taken care by grandparents or new Taiwan generation (mix blood), in these situations the children lack motivation to study, and are not well taken care of. If we could help them through a series of professional education and learning method, surly we can help change their future.

Areas of Focus

Which area of focus will this project support?

Economic and community development

Measuring Success

Economic and community development

Which goals will your activity support?

Reducing poverty in underserved communities

How will you measure your project's impact?

Measure	Collection Method	Frequency	Beneficiaries
Number of individuals trained	Direct observation	Every year	50-99

Do you know who will collect information for monitoring and evaluation?

Yes

Name of Individual or Organization

芳苑中学校 (FangYuan intermediate school of Changhua county)

Phone

886-4-2561-6161

Email

michael@kaaztech.com

Address

1F,18-3 Jin San Rd. Taichung City ,Taiwan

Briefly explain why this person or organization is qualified for this task.

芳苑中学校は子供達を助けるために教育とか技術なども教える。
子供達がハウス塗装などのスキルを学ぶことにより、自分たちの手で金を稼ぐことができ、平穩で正常な生活を送ることができます。

The target family of FangYuan are mostly made up of farmers, fisherman or labor workers. They are in desperate need of funds to improve their learning environment. Some families are single parent, some are taken care by grandparents or new Taiwan generation (mix blood), in these situations the children lack motivation to study, and are not well taken care of. If we could help them through a series of professional education and learning method, surly we can help change their future.

Location and Dates

Humanitarian Project

Where will your project take place?

City or town

芳苑 (FangYuan)

Province or state

彰化縣 (Changhua county)

Country

Taiwan

When will your project take place?

2017-12-01 to 2018-05-04

Participants

Coopertating Organizations (Optional)

Name	Website	Location
台湾行動菩薩助学協會	http://www.aps.org.tw/	台中市西區忠明南路270號18樓之4 西區 Taiwan

Why did you choose to partner with this organization and what will its role be?

台湾行動菩薩助学協會は子供の教育に大事にしています。教育を通して知識とかスキルトレーニングができて、将来は裕福な正常の生活を送ることができます。家族や地域社会の環境も向上させることもできます。

The “Taiwan Action Buddha Society” takes education of children very seriously. Through education, knowledge and skills can be passed down to provide their future with a steady way of life. The families and social environment will also be improved indirectly.

Partners (Optional)

List any other partners that will participate in this project.

磐興建築会社、冠昀企業

Panxing Building company、Guan Yun Enterprise Company

Volunteer Travelers (Optional)

No.	Name	Email
-----	------	-------

Describe this person's role in the project.

Host sponsor confirmation of volunteer travelers

Rotarian Participants

Describe the role that host rotarians will have in this project.

支援金の投入することに加え、建設業界、地元の職人及びボランティアの協力を仰ぐ。

With the help of this grant, we can gather help from construction industry and local volunteers.

Describe the role that international Rotarians will have in this project.

支援金の投入。

Help to this grant

Budget

What local currency are you using in your project's budget?

The currency you select should be what you use for a majority of the project's expenses.

Local Currency	U.S. dollar (USD) exchange rate	Currency Set On
TWD	30.40	23/07/2017

What is the budget for this grant?

List each item in your project's budget. Remember that the project's total budget must equal its total funding, which will be calculated in step 9. Every global grant includes a match of at least \$15,000 from The Rotary Foundation's World Fund. Project budgets, including the World Fund match, must be at least \$30,000.

#	Category	Description	Supplier	Cost in TWD	Cost in USD
1	Equipment	育成センター建設費	未定	851200	28000
2	Tuition	講師費用	未定	486400	16000
3	Supplies	材料費	未定	152000	5000
4	Training	実習道具	未定	152000	5000
Total budget:				1641600	54000

Funding

Tell us about the funding you've secured for your project. We'll use the information you enter here to calculate your maximum possible funding match from the World Fund.

#	Source	Details	Amount (USD)	Support*	Total
1	District Designated Fund (DDF)	3462	10,000.00	0.00	10,000.00
2	Cash from Club	Taichung Nantuen	9,000.00	450.00	9,450.00
3	District Designated Fund (DDF)	2560	5,000.00	0.00	5,000.00
4	Cash from Club	Niigata Minami	2,000.00	100.00	2,100.00
5	Cash from Club	Fengshan South	1,000.00	50.00	1,050.00
6	Cash from Club	Taichung Northwest	1,000.00	50.00	1,050.00
7	Cash from Club	Taipei Swanshie	1,000.00	50.00	1,050.00
8	Cash from Club	Taichung Huimin	1,000.00	50.00	1,050.00
9	Cash from Club	Taichung Fine Art	1,000.00	50.00	1,050.00

*Whenever cash is contributed to the Foundation to help fund a global grant project, an additional 5 percent is applied to help cover the cost of processing these funds. Clubs and districts can receive Paul Harris Fellow recognition points for the additional expense.

How much World Fund money would you like to use on this project?

You may request up to 23,000.00 USD from the World Fund.

23000

Funding Summary

DDF contributions: 15,000.00
Cash contributions: 16,000.00

Financing subtotal (matched contributions + World Fund): 54,000.00

Total funding: 54,000.00

Total budget: 54,000.00

Sustainability

Humanitarian Projects

Project planning

Describe the community needs that your project will address.

芳苑地区の子供達を助けるために、弊クラブでは中学校に"ハウス塗装訓練所"を建設し、毎週熟練者が学校で技術を教える活動を行っております。子供達がハウス塗装などのスキルを学ぶことにより、自分たちの手で金を稼ぐことができ、平穏で正常な生活を送ることができます。

The target family of FangYuan are mostly made up of farmers, fisherman or labor workers. They are in desperate need of funds to improve their learning environment. Some families are single parent, some are taken care by grandparents or new Taiwan generation (mix blood), in these situations the children lack motivation to study, and are not well taken care of. If we could help them through a series of professional education and learning method, surely we can help change their future.

How did your project team identify these needs?

このプロジェクトは芳苑中學校の学生及び同地区の若者を対象として、塗装などの建築スキルを教えます。

Our target is to bring up technicians from WanFang Intermediate school. Through a series of education and real world practice, we will be able to help these people living away from cities a way of income, and also solving the problem of lack of labor in the construction industry.

How were members of the benefiting community involved in finding solutions?

二林工商学校、芳苑中學校、ロータリクラブ並びに地元の建築業界と一緒に、芳苑中學校の学生及び同地区の若者を対象として、塗装などの建築スキルを教えます。

With the combined efforts of Erh-Lin High School, Fang-Yuan Intermediate, Rotary club and local construction industry, we are teaching students of Fang-Yuan Intermediate and youngsters of the area paint and construction skills.

How were community members involved in planning the project?

学校、業界、コミュニティとロータリクラブなど結合し、リソースの共有。地元の職人及びボランティアの協力によって技術を習うことができます。

The resources are put together and owned by the schools, industry, community and Rotary club. With the volunteers and technicians from local areas, we are able to learn their skills and techniques.

Project implementation

#	Activity	Duration
1	青少年の建築技術育成計画およびコミュニティーの建物変革計画	2017、12、01 ~2018、05、04

Will you work in coordination with any related initiatives in the community?

Yes

Briefly describe the other initiatives and how they relate to this project.

討論をした後、少々調整する可能性もあります。

After some discussion, it is possible to make some fine adjustments.

Please describe the training, community outreach, or educational programs this project will include.

この活動は芳苑中學校の学生及び同地区の若者を対象として、塗装などの建築スキルを教えます。彼らはこのスキルを持つより、自分の人生及び家庭、地区の経済が良い方向へ向くことができます。

The target of this project are the students of Fang-Yuan Intermediate and youngsters of the same area, to provide them education regarding paint and construction skills and techniques. The students will then with these skills, improve on their life and family, and also contributing to the local economy.

How were these needs identified?

このプロジェクトは芳苑中學校の学生及び同地区の若者を対象として、塗装などの建築スキルを教えます。

The target of this project are the students of Fang-Yuan Intermediate and youngsters of the same area, to provide them education regarding paint and construction skills and techniques.

What incentives (for example, monetary compensation, awards, certification, or publicity), will you use, if any, to encourage community members to participate in the project?

このプロジェクトに参加する地元の人たちに対して、いろいろ式典の時、表彰状を贈呈します。

To the local participants of this project, they will be awarded at various ceremonies.

List any community members or community groups that will oversee the continuation of the project after grant-funded activities conclude.

台湾行動菩薩助学協會、磐興建築会社、冠昀企業、芳苑中學校。

Taiwan Action Buddha Society、Panxing Building Company、Guan Yun Enterprise Company、WanFang Intermediate school

Budget

Will you purchase budget items from local vendors?

Yes

Explain the process you used to select vendors.

育成センターの施設の建設は、地方自治体などの組織の推薦により地元で信頼できる業者を選定します。講師は、台中地区と地元の建築方面の師匠、及び国立二林工商学校の教師を頼みます。

Construction of the education center is elected by local organizations by trusted contractors. The lecturers will be construction specialists from Taichung and local resources, and teachers from the Erh-lin high school.

Did you use competitive bidding to select vendors?

No

Please explain.

いいえ、入り札しません。

No.

Please provide an operations and maintenance plan for the equipment or materials you anticipate purchasing for this project. This plan should include who will operate and maintain the equipment and how they will be trained.

このプロジェクトはロータリークラブとボランティアの建設業者を連携して一緒に行うだから、設備の操作とメンテナンスは彼らがします、このメンバーはロータリークラブの会員も含まれています。ほとんど熟練者だから、研修する必要はないと思います。

This project will be led by Rotary club and a voluntary construction company, so the equipment handling and maintenance will be done by a member of the construction company, who is also a member of the Rotary club. He is highly trained so there will be no need for training.

Describe how community members will maintain the equipment after grant-funded activities conclude.

Will replacement parts be available?

この活動内容の施設と設備は精密な機械ではありませんだから、学校方面及びトレーニング修了者達がメンテナンスを行います。

The equipments associated with this project are not sophisticated machinery, so the maintenance will be done by school and trained staff.

If the grant will be used to purchase any equipment, will the equipment be culturally appropriate and conform to the community's technology standards?

Yes

Please explain.

はい、適切と思います。

Yes.

After the project is completed, who will own the items purchased by grant funds? No items may be owned by a Rotary district, club, or member.

芳苑中学校及び地元のボランティアが永続経営します。

The local volunteers and Fang-Yuan Intermediate will carry on running this project.

Funding

Have you found a local funding source to sustain project outcomes for the long term?

Yes

Please describe this funding source.

地元の資金源はまた見つけてありませんですが、ロータリークラブ及び他のボランティアグループが長期的に支援します。

While we were not able to obtain any local fundings, the Rotary club and other volunteer groups have put up long term funding.

Will any part of the project generate income for ongoing project funding? If yes, please explain.

このプロジェクトによる収入はありません。

This project will not bring amount any profit.

Authorizations

Authorizations & Legal Agreements

Legal agreement

Global Grant Agreement

I confirm and agree to the following:

1. All information contained in this application is, to the best of our knowledge, true and accurate.
2. We have read the Terms and Conditions for Rotary Foundation District Grants and Global Grants ("Terms and Conditions") and will adhere to all policies therein.
3. The grant sponsors ("Sponsors") shall defend, indemnify, and hold harmless Rotary International (RI) and The Rotary Foundation (TRF), including their directors, trustees, officers, committees, employees, agents, associate foundations and representatives (collectively "RI/TRF"), from and against all claims, including but not limited to claims of subrogation, demands, actions, damages, losses, costs, liabilities, expenses (including reasonable attorney's fees and other legal expenses), awards, judgments, and fines asserted against or recovered from RI/TRF arising out of any act, conduct, omission, negligence, misconduct, or unlawful act (or act contrary to any applicable governmental order or regulation) resulting directly or indirectly from a Sponsor's and/or participant's involvement in grant-funded activities, including all travel related to the grant.
4. The failure of the parties to comply with the terms of this Agreement due to an act of God, strike, war, fire, riot, civil unrest, hurricane, earthquake, or other natural disasters, acts of public enemies, curtailment of transportation facilities, political upheavals, acts of terrorism, or any similar cause beyond the control of the parties shall not be deemed a breach of this Agreement. In such an event, the Agreement shall be deemed terminated and the Sponsors shall refund all unexpended global grant funds within 30 days of termination.
5. TRF's entire responsibility is expressly limited to payment of the total financing amount. TRF does not assume any further responsibility in connection with this grant.
6. TRF reserves the right to cancel the grant and/or this Agreement without notice upon the failure of either or both of the Sponsors to abide by the terms set forth in this Agreement and the Terms and Conditions. Upon cancellation, TRF shall be entitled to a refund of any global grant funds, including any interest earned, that have not been expended.
7. The laws of the State of Illinois, USA, without reference to its conflicts of laws principles, shall govern all matters arising out of or relating to this Agreement, including, without limitation, its interpretation, construction, performance, and enforcement.
8. Any legal action brought by either party against the other party arising out of or relating to this Agreement must be brought in either, the Circuit Court of Cook County, State of Illinois, USA or the Federal District Court for the Northern District of Illinois, USA. Each party consents to the exclusive jurisdiction of these courts, and their respective appellate courts for the purpose of such actions. Nothing herein prohibits a party that obtains a judgment in either of the designated courts from enforcing the judgment in any other court. Notwithstanding the foregoing, TRF may also bring legal action against Sponsors and/or individuals traveling on grant funds in any court with jurisdiction over them.
9. This Agreement binds and benefits the parties and their respective administrators, legal representatives, and permitted successors and assigns.
10. If any provision of this Agreement is determined to be illegal, invalid or unenforceable, the remaining

provisions of this Agreement shall remain in full force and effect.

11. Sponsors may not assign any of its rights under this Agreement except with the prior written consent of TRF. Sponsors may not delegate any performance under this Agreement without the prior written consent of TRF. Any purported assignment of a Sponsor's rights or delegation of performance without TRF's prior written consent is void.

12. TRF may assign some or all of its rights under this Agreement to an associate foundation of TRF. TRF may delegate any performance under this Agreement to an associate foundation. Any other purported assignment of TRF's rights or delegation of performance without the Sponsors' prior written consent is void.

13. Sponsors will comply with all economic and trade sanctions, including those implemented by the Office of Foreign Assets Control (OFAC) of the United States Department of Treasury, and will ensure that they do not support or promote violence, terrorist activity or related training, or money laundering.

14. This Agreement constitutes the final agreement between the parties. No amendment or waiver of any provision of this Agreement shall be effective unless it is in the form of a writing signed by the parties.

15. Rotary International (RI) and TRF may use information contained in this application and subsequent reports to promote the activities by various means such as The Rotarian, Rotary Leader, rotary.org, etc. Unless indicated otherwise in writing, by submission of the photos, the parties hereby grant to RI and TRF the worldwide right to publish and use the photos, including but not limited to, in RI and TRF publications, advertisements, and Web sites and on social media channels and to license use to others, including, but not limited to, media outlets and its partners and through RI's online image database, for the purposes of promoting Rotary. By submitting the photos, the parties represent and warrant that all persons appearing in the photos have given their unrestricted written consent to use their likenesses and to license use to third parties.

16. The Sponsors agree to share information on best practices when asked, and TRF may provide their contact information to other Rotarians who may wish advice on implementing similar activities.

17. The Sponsors will ensure that all individuals traveling on grant funds have been informed of the travel policies stated in the Terms and Conditions and have been made aware that they are responsible for obtaining travel insurance.

Primary Contact authorizations

Application Authorization

By submitting this global grant application, we agree to the following:

1. All information contained in this application is, to the best of our knowledge, true and accurate, and we intend to implement the activities as presented in this application.

2. The club/district agrees to undertake these activities as a club/district.

3. We will ensure all cash contributions (as detailed in the grant financing) will be forwarded to The Rotary Foundation (TRF) or sent directly to the global grant bank account after Trustee approval of the grant.

4. Rotary International (RI) and TRF may use information contained in this application to promote the activities by various means such as The Rotarian, the RI international convention, RVM: The Rotarian Video Magazine, etc.

5. We agree to share information on best practices when asked, and TRF may provide our contact information to other Rotarians who may wish advice on implementing similar activities.

6. To the best of our knowledge and belief, except as disclosed herewith, neither we nor any person with whom we have or had a personal or business relationship are engaged, or intend to engage, in benefiting from

TRF grant funds or have any interest that may represent a potential competing or conflicting interest. A conflict of interest is defined as a situation in which a Rotarian, in relationship to an outside organization, is in a position to influence the spending of TRF grant funds, or influence decisions in ways that could lead directly or indirectly to financial gain for the Rotarian, a business colleague, or his or her family, or give improper advantage to others to the detriment of TRF.

All Authorizations & Legal Agreements Summary

Primary contact authorizations

Name	Club	District	Status
Atsushi Hasegawa	Niigata Minami	2560	
Shin-Hua Yeh	Taichung Nantuen	3462	

District Rotary Foundation chair authorization

Name	Club	District	Status
Masatoshi Sasaki	Ojiya	2560	
Po-Jung Lin	Changhwa Central	3462	

DDF authorization

Name	Club	District	Status
Po-Jung Lin	Changhwa Central	3462	Authorized on 03/09/2017
Ming-Hsien Hsieh	Tyan Chung	3462	Authorized on 02/09/2017
Masatoshi Sasaki	Ojiya	2560	Authorized on 13/09/2017
Kiyohisa Shimbo	Niigata Bandai	2560	Authorized on 14/09/2017

Legal agreement

Name	Club	District	Status
Shin-Hua Yeh	Taichung Nantuen	3462	Accepted on 22/08/2017
Shuichi Tomiyama	Niigata Minami	2560	Accepted on 07/09/2017

